

FOGARAS ÉS VIDÉKE

Társadalmi, szépirodalmi és közgazdasági hetilap.

Előfizetési ár: Helyben házhoz hordva, vidékre postán küldve: Egész évre 8 Kor., félévre 4 K., 1/4 évre 2 K. Egyes szám ára 16 fillér.	Megjelenik hetenkint egyszer: vasárnap. Szerkesztőség és kiadó-hivatal: Thierfeld D. könyvkereskedése.	A hirdetések díját jutányosan számítjuk. Nyílt tér: soronként 20 fill. Hirdetések és Nyílt tér díja előre fizetendő. Kéziratokat nem adunk vissza.
--	---	---

Tűzrend és tűzoltás.

Szakképzett tűzoltókat kérünk.

Irta: HALMY GYULA.

Rendezett tanácsu város, megyei székhely: szakképzett tűzoltóság nélkül lelketlen, üres. Azelőtt mégis csak voltak, akadtak Fogarason olyan egyének, akik a tűzoltás mesterségével foglalkoztak így: Sander Károly, Rosenthal, Trepches Henrik, Wagner Adolf, Szentgyörgyi József, Perdy György, Zeha Nándor.

Legalább mégis csak voltak 8—10-en, akik sikra szállottak, ha tűzveszélyben forgott Fogaras. Ma vajjon a fentiek közül Perdy Györgyön kívül, aki lelke az egyesületnek fungál e még valamelyik Fogarason. Részben eltávoztak innen, részben pedig: „kiérdemelték,” mint pl. Sander, Rosenthal.

De mielőtt magáról a tűzoltásról, tűzoltóságról beszélne, medítáljunk egy kissé a tűzrendről és tűzbiztonságról, mely achilles sarka, gordiuszi esomója, egyszóval alapja, minden tűzoltási intézménynek, szervezetnek.

Sok szó elröppen manapság a házak tűzbiztos építéséről, de a legtöbb ember hasonlít ebben a kérdésben az olyan paphoz, aki a népnek vizet prédikál, de maga pedig mégis bort iszik.

Minden ember elszörnyed a rettentő tüzesetek alkalmával és hangosan hirdeti kárhóztató véleményét, ami abban összpontosul, kulminálódik, hogy: a hatóságok lelkiismeretlensége az oka legtöbbször az ilyen szomorú tüzeseteknek!

Mert hát a hatóság kezében van a hatalom, amely rázoríthatja a polgárságot a tűz ellen való biztos építkezésre!

Azonban éppen a ki legjobban méltatlankodik ezen — ha arra kerül a sor, hogy ő is házat épített, — legkevésbé sem veszi tekintetbe az előírt szabályokat s akkor már úgy gondolkozik, hogy senkinek sincs beleszólása abba, és ő úgy épít, ahogy és amint neki tetszik.

Számtalan tapasztalat bizonyítja, hogy az óriási várak gondatlan építkezések következményei.

A hatóságoknak kell tehát oda hatniok, hogy üdvös és célszerű szabályrendeletek szigorú betartásával és keresztülvitelével rá szorítsák a lakosságot a rendre!

Sajnos, ezt nem teszik pedig sokszor a legtájékozatlanabb embernek is föltűnik ez az abnormis állapot.

Nem először hangoztatjuk már ezt lapunk hasábjain, hanem hét év óta s majdnem minden évben irtunk már erről.

Azután faluból átvedlettünk rendezettségű várossá, de a tűzrend, tűzoltás még mindig nem áll nálunk azon a pozíción, amelyen állnia kellene s amint azt a kor hívo szózata s az e téren tapasztalt ujítások nálunk is határozottan megkövetelnék. Sőt, hátrább állunk ezen a téren, mint 6—7 évvel ezelőtt, mert tanult, szakképzett, iskolázott tűzoltóink eltávoztak, vagy nyugalomba vonultak, s egy fecske pedig (Perdy György személyét érte) azt hisszük, hogy nem csinál nyarat. Legalábbis 15—20 szakképzett tűzoltónak kellene lennie városunk falai között, ha a kor

kivánalmainak csekélyszerűleg is megakarnának felelni!

Szakembertől tudjuk, hogy megszámlálhatatlanok az olyan épületek nálunk, amelyeknek a kéményeibe a gerendák be vannak építve!

De ez még mind kevés! Látjuk azt is, hogy a külső városrészekben nagyon sok szalmás házon kémény nincs! Az ajtón, ablakokon, a háztető nyílásán tódul ki a füst, pedig ez nemcsak higiénikus szempontból, hanem közrend, közbiztonság, szóval: tűzszerűleg is kifogásolható, sőt veszélyes és tarthatatlan állapot!..

Igazán égnek mered a figyelmesen szemlélő ember hajszája, ha látja a sokféle faházat, egymásmellé szorosan összeráfolyva, szalmatetővel, kémény nélkül! Valóságos tűzfészek az ilyen s mi tehát méltán emeljük fel tiltó szavunkat a rettentő gondatlanság, s könnyelmű, veszélyes építkezés ellen.

Bizonyára van olyan szabályrendelet, amely ezt az állapotot tilja, nem engedi az ilyen kártyaszerű építkezések.

Nagy vonásokon ime ezek a tűzrendre vonatkozólag; a másik hiányzó dolog nálunk a rendezettségű kiképezett tűzoltóság, pedig a mai viszonyok között ez már elkerülhetetlen!

Szakképzett tűzoltók nélkül nem egész egy város és mindig oda kell hatnia, hogy elsősorban ez a nélkülözhetetlen testület legyen rendben, virágozzék. Egy időben szervezkedett a tűzoltóság, hogy megjavíttatja hangszereit, ha jól emlékezünk 1905-ben, de hogy

Sirolin

Emeli az étvágyat és a testsúlyt, megszünteti a köhögést, váladékot, éjjeli izzadást.

Tüdőbetegségek, hurutok, számar-köhögés, skrofulózis, influenza
ellen számtalan tanár és orvos által naponta ajánlva.

Miñthogy értéktelen utánzatokat is kínálnak, kérjen mindenkör „Roche” eredeti csomagolást.

F. Hoffmann-La Roche & Co. Basel (Svájz)

„Roche”

Kapható orvosi rendelésre a gyógyszerárban. — Ára livegenként 4.— korona.

Trepches elment s utána a többi lelkes tagok, elaludt az egész és semmiféle mozgolódást nem hallunk, nem látunk e téren, úgy, hogy elmondhatjuk: „Sipkánál minden csendes!“ . .

De mi az ujitást, az ujjá való szervezkedést nem a külsőségekben, a cifra uniformisokban, fuvóhangszerekben értjük, hanem a hivatás szakszerű betöltésében, mert a félig képzett tűzoltók többet ártanak a téren, mind a teljesen avatatlanok.

A városnak áll érdekében elsősorban is az, hogy szakképzett tűzoltói legyenek. Fődolgoz volna tehát elsősorban egy szakembert megnyerni és az ő utmutatásai szerint képezni a tagokat.

Vegye tehát a tűzoltás intézményeit maga a város a kezébe s hozasson a fővárosból erre egy szakképzett tűzoltót, aki a kor színvonalán állva tanítsa be a tagokat.

Elsősorban tehát tűzoltó laktanyát kellene építeni őrtoronnyal, hogy ha erre nincs pénz, hát a városháznál legyen az, de ne csak két-három taggal, hanem többel s vagy a vártornyában, vagy pedig a lutheránus templom tornyában kellene berendezni fönt egy ilyen helyet, vagy ha az megvan, azt alkalmassá tenni e célra, a tűzoltó örök számára.

A telefonhálózat már ugyanis n m sokára kiépül s így azt t. i. az őrtornyot össze lehetne kötni a városházzal telefontal, hogy tűz esetén az őrt azonnal jelezhesse, hogy merre van a veszély. Így azután lenne értelme és célja a tűzoltóegyesületnek, amely eddig csak vegetált, tengette életét.

A kellő kiképzés esetén azonban

nemcsak diszes ruhát, parádés kivonulásokot hanem esetleges veszély esetén hathatós gyors és ügyes segítséget várhatunk az egyesülettől.

A közönség is nagyobb rokonszenvvel fogja pártolni az egyesületet, ha látja, hogy gyakorlatoznak, képezik magukat s így anyagilag is erősödhetik a tűzoltóság.

Ott vannak csak a drága és hasznos szerszámok a szertárban, tessék használni azokat, gyakorlatokat tartani emeletes házakon a Ferenc József-téren hogy egy váratlan nagy tűzveszély alkalmával ne váljanak érdektelenné azok a hozzá nem értő, avatatlan kezek között. A leányzó nem halt meg csak alszik.

Ha a magyar dalegyületet föltudtuk phönixként támasztani hamvaiból, miért ne tudnánk hát a tűzoltóságot, amely mindnyájunk vagyonát közösen védelmezi vallás és nemzetiségi különbség nélkül. Álljanak össze tehát a magyarok, és szászok Fogaras város közös gyermekei s egyetértéssel, viribus unitis, virágozzák fel a tűzoltó együletet, hogy: tűzrend és tűzoltói teljes harmoniában álljon itt s virágozzék: „Ad multos annos!“

Negyven év.*)

(Folytatás.)

Kedves tanulótársaim!

Kilenc évig viselte e nehéz tisztséget, ez idő alatt megmutatta, hogy fainak valódi atyja tud lenni, a miért az utókor a hála és szeretet virágainak koszorújával adózik, s

*) Simon Jenő plébános, a Ferencz József rend lovagja, róm. kath. elemi iskolai igazgató negyven éves papi jubileuma alkalmából az 1908/909. iskolai tanév bezáróján felolvasta Hausser Adorján IV. el. o. t.

méltán, mert megérdemli, éjjel nappá töve semmi fáradtságot nem kimélt, csak hogy fainak és szerzetének éljen, alatta a szerzet igen szépen virágzott s fejlődött. De ez idő alatt fogarasi hiveiről sem feledkezett meg, kétfelé irányuló atyai munkája szépen sikerült, mert a gondjaira bizott szerzet szépen virágzott, míg fiait atyai szeretettel kormányozta, hivei ügyeit lelkipásztori bölcseséggel tudta intézni. Gondoskodott egyformán mindenkiről, a szegényeknek menházat alapított, az árvát vigasztalta, a szomorúnak könnyeit letörölte, az éhezőt pedig alamizsnával látta el. A gyermekek közé mint a jó atya gyermekei közé, szeretettel lép, mert Jézus példáját követi, magához engedi, a szeretet hangján szól hozzájuk s ha örömet lát a gyermek arcán örvend, s ha szomorú szeretettel veszi körül, s keblére ölelve e szavakkal vigasztalja, „szólj gyermekem, mi bánt téged“ s a gyermek bizalommal tárja fel lelki sebeit, atyai gondoskodása pedig oly nagy növendékei fölött, hogy figyelme még a legosekélyebbre is kiterjed. Atyai szeretetének és lelkipásztori működésének közepén ép a mikor papságának 23 éves jubileumát ülte szeretett fainak és hiveinek körében munkásságának magas elismorése jeléül egy újabb még nagyobb érdemjellel a Ferenc József-rend lovagkeresztjével tüntette ki a Király Ófelsége. De a kitüntetések nem tették őt büszkévé, hanem megmaradt még továbbra is szerzetes fainak szerető atyja, hiveinek gondos lelkipásztora, iskolás növendékeinek pedig lelkes igazgatója. Később 1898-ban visszavonult a szent Ferenc-rendnek kormányzása éléről, s ez időtől fogva még fokozottabb erővel kezdett működni. Fogaraszármegyének és városnak, mint bizottsági tagja, hiveinek pedig odaadó buzgó lelkipásztora működött és működik a magyarsággal kezeltfogva, mint magyar és papannak fejlődésén nagy tevékenységet fejt ki. De a míg a haza oltárán áldozott és áldoz addig: az Ur oltárán, mely a papnak Táborhegye (a megdicsőülés) és

T Á R C A

VISZONTLÁTÁSKOR.

— 1909. július 1-én. —

Szeptember volt! . . . sárgult az erdő,
Tarolt a rét minden fele,
Zugó panaszbán sirt a szellő,
Midőn mondtam: „isten vele!“

Elköltözött a fecske, gólya,
Busult a táj, erdő, berek,
A végpusztulás rítt le róla! . . .
— Nem siratták az emberek.

Csak én voltam a nagy avarban,
Ki zokogtam keservesen,
Nem nyugodva a gondolatban,
Hogy o bucsu végső leszen.

Valami érzés űzött innét,
Mig otthon a vágy lekötött
S az embereknek mintha hinnék —
Belém munkakedv költözött!

Jártam, keltem a nagy tömegben,
Reám szakadt a hó, a tél,
Melyben az idő lassan lebben
S az ember csak remél, — remél!

Majd új tavasz jött újabb renddel,
S a szellő karján a virág
Táncolt örült, nagy szerelemmel
Forró vágyban élt a világ!

Az őszt, telet im átálélve,
S átálmodozva a tavaszt
A but örömmel felcserélve
Boldogságot a nyár — fakaszt.

S most ujult lombbal, friss virággal
Ölel magához im a táj
És nem törődve a világgal
Lelkem megnyugvást, irt talál!

Halmi Gyula.

A boldogság.

A „Fogaras és Vidéke“ számára

Irta: Lackó J.

I.

A júliusi nap perzselő sugarai odatűztek a forró, keskeny szikla-ösvényre. Néhány sápadt, beteg fűszál haldoklott az utszéken. A melegtől átizzadt fenyők sűrűen hullatták tükeit.

Az ember alig vánszorgott már. Fényes vorejtékcseppek gyöngyöztek le homlokáról naptól-éggett sötét arcára. Lábairól a cipők lerongyolódtak, térde látszott véresen. Melle

keskenyre összeszorult, kezei reszkettek. Szakála fehér volt és hosszú.

II.

Mikor az ember elindult, szép volt, fiatal és gazdag. Arca rózsás és roménytől jókedvűen mosolygó.

S azóta . . . e hegyen, a vég nélküli ösvényen megvénült. Elrepült minden. A rózsás arc, az ifjuság, a gazdagság.

III.

Az ember összeesett. Botját elejtette és végig esett egy hegyes sziklán. Érezte, hogy meghal.

Olyan szomorú volt. Kétségbe esni már nem volt ereje. Vágyódva nézett előre . . .

Valami . . . Valaki . . . után.

IV.

A rózsás ajku tündér szeme megvillant. Látta az embert elbukni, látta testét kinosan megvonaglani.

És csendesen mosolygott. Örült.

Azután édes, Scilla hangon szól: „Itt vagyunk. Jer. Várlak.“

V.

Az ember utolsó erejéből felkelt. Homlokára halálos veríték ült. — Néhány lépés után fent voltak a bérc tetején.

golgotája (a szenvedés) kettőztetett szorgalommal fáradozik, hogy elmondhassa magáról az Urnak szerény munkása dolgozom élttem határáig. Az ő vallásosságán és hazaszereteten megörök minden rosszakaratnak elhomályosító igyekezete. A szeretet oltára, melyet épített, az Isten és a haza oltára, mert e kettőnek oltárán áldozik. A hazaszeretet, a hitélet és az erkölcsi lét képezte és képezi munkásságának főpontját.

Kedves tanuló társaim! félve, de mégis gyermeki bizalommal lebbentém fel egy negyven évnek lezajlott munkásságnak fátyolát, mert ti nem tudátok mindezeket, most már ismeritek Nagyságos lovag és főtisztelendő Simon Jenő plebános és igazgató urnak a felolvasottakból fáradságos munkásságát és tevékenységét, a melyből Fogarasnak 36 év jutott, s itt 36 év alatt gyakorolja szerényen de a legnagyobb jártassággal. Azért kedves tanuló társaim hozzátok fordulok, mert első sorban mi tartozunk hálánkat kifejezni, mint igazgatóknak a kérélek egy szívvvel és lélekkel fohászunk Istenhez drága életéért, hogy nyújtsa hosszúra, adjon egészséget és tartsa meg növendékei öröme, de nemcsak növendékei, hanem az egyház, a haza és hivi részére is, hogy még számos éven keresztül munkálkodhassék.

Éljen!

(Vége.)

A mi politikánk.

Fogaras, 1909. július 3.

A mi politikánk nem az, amit távol tőlünk Budapesten az országház nagy lombikjában kotyvasztanak. A mi politikánk speciális s főhatterét a lokális színezetű közügy alkotja!

Aeolusz király tömlőjéből részben kedvező, részben kedvezőtlen szelek érintik a mi kis vármegyénket, ami természetesen a közügyet, a haladást hátrál-

És beláthatatlan távol a valami vakító fényesség ömlött el a tájon. Az ember bágyadtan mosolygott.

Hitte, hogy már ott . . . vannak.

VI.

— Hunyd be a szemedet — szolt a tündér, kőzenfogva az embert.

Az ember engedelmeskedett.

— Most repülünk, vigyázz! . .

VII.

Érezte, hogy iszonyu sebességgel esik lefelé. Soká, nagyon soká. Szinte elszédült. Alig volt már eszméletnél.

Iszonyuat sikoltott.

A tündér nem válaszolt.

VIII.

Borzasztó ütést érzett. A halál pillanatában még körül nézett utoljára.

Millió és millió emberosont között feküdt egy mély völgykatlanban.

Fenn, szédítő magasságban a tündér állott és lenézett reá.

IX.

Ajkán vér csepeggett végig. Teste egészen elzsibbadt.

Már nem érzett semmit.

— Milyen boldog vagyok . . . susogta. És meghalt.

tatja s gordiuszi csomókat gördit a fejlődés, virágzás útjára. A jó gazdát a gondolkozó embert lehetetlenség, hogy le ne hangolja a mulandóság rideg szele. A renezánsz ragyogó napját felhők borítják, amelyek a törekvő, haladó emberiséget önkénytelenül deprimálják.

Két éve éppen, hogy a renezánsz szelleme bontogatni kezdte szárnyait Fogarasvármegye felett.

A jótékonyág keze itt is ott is elhintette magvait, amelyből a haladás fája között gyümölcsözően terjesztette szét ágait, melynek hős árnyékában édesen pihent a sajtó, a társadalom s általában a közügy.

Nem volt olyan hónap, hogy a vármegye főispánja: Széll József valamivel ne kedveskedett volna az ő megyéjének.

Sok kisebb, de jelentőségteljes dolog megvalósulása mellett az ő égise alatt lett a nagyközségekből rendezett tanácsu város, az ő védő szárnyai alatt épült fel a kórház, a főgimnázium, épült ki a: fogaras—brassói h. érdekű vasut, most készül a telefonhálózat, amely szintén az ő műve és stb. Kitudná elszámolni az ő jótékony szívé áldozatkészségét.

Valóban nagy veszteség volna a megyére, ha egy olyan férfit, akinek a hajója már jól benne evez a tett, erő és haladás vizében elveszítene Fogaras. Isten őrizzen ettől.

Nagyon megérezné ezt a közügy, a társadalom, egyszóval minden; mert bármilyen éleslátású is az a valaki, idő kell rá, míg az új helyzetbe beleéli magát, áttanulmányozza a megye ügyeit, megtapogatja a pulzust, a vármegye érverését s megállapítván a diagnózist, hozzá fog a gyógyítás óriási nagy és nehéz munkájához. S talpra állítja a szenvedő beteget.

Nagyon sok doktora volt már Fogarasvármegyének is századok óta s a sikeres gyógyítás, a radikális kúra mindössze pár évre 6—7 évre vezethető csak vissza, mert sok doktor csak tapogatózik, experimentál, próbálgat s a nagybeteg észrevétlenül is elvérzik az olyan kirurgus kezei között.

Megkell tehát nagyon becsülnünk az ügyes pszhiatert, aki belát a vesébe s a bajt sikeresen tudja orvosolni.

A politika óriási molohja a speciális megyei viszonyokat nem veszi tekintetbe s éppen úgy csupán az országos politikát tekinti mikor megteremti az új főispánokat.

A damokles kardja fejünk felett lebegvén, lehetetlenség, hogy gondolkodba ne ejtene bennünket is, amikor nap-nap mellett olvassuk: „hogy most ez, majd az a főispán vált meg állásától.

Lehetetlenség, hogy a pusztulás dé-

mona ne érintené lelkeinket s aggodalomba ne ejtene bennünket. Sőt a törekvő emberiségnek, aki a haladás, teremtés mezején áll, félnie kell a csapásoktól s mindent el kell követnie arra nézve, hogy az elemi csapást, a vészes felhőket elülze feje fölül.

Adja Isten, hogy ezek a vészes felhők minél hamarább eloszoljanak hazánk és közelebről vármegyénk egéről, hogy minél tovább melegedjünk a jelenlegi tündöklő nap heve, tüze mellett, hogy áldásosan szórja ránk sugarait zavartalanul s keltse ki azokat a magvakat, melyeket ő a jog, törvény és igazság égise alatt vetett el Fogarasvár.negyében!

Halmy Gyula.

Gyermek nap.

Fogarasvármegye egész területéről befolytak már a főispánunk irányítása mellett megtartott folyó évi gyermeknapra gyűjtött adományok s így Fogaras város társadalmának ily irányu áldozatkészségéről megjelent tudósításunk kiegészítéséül a gyűjtés teljes eredményéről az alábbiakban számolunk be:

1. Fogarasi urnók gyűjtése 430 kor. 4 fill. 2. Fogarasi cégek adománya 324 kor. 90 fill. 3. A kir. tanfelügyelő gyűjtése a vármegye területén levő iskolákból 254 kor. 18 fill. 4. Fogarasi takarékpénztárak 60 kor. 5. Dr. Kertész Endre adóhiv. ellenőr gyűjtése 19 kor. 6. Fogarasi áll. főgimnázium önképző köre 12 kor. 4 fill. 7. Szabó Gábor és Fischer Jakab 5—5, = 10 kor. 8. Orvosi vény lapok eladásából 5 kor. 9. Oláufalusi és k.-felsőszombatfalvi tanítók 2 kor. 50 fill. Összesen 1117 kor. 66 fill., (azaz ezerszáztizenhét korona 66 fillér). Meglepő szép bizonyága ezen tekintélyes összeg összegyűjtése Fogaras megye humánus érzésének. Főispánunk, mint az akció vezetője, elküldötte ezen összeget a „Magyar agrár és járadékbank részvénytársaságnak“ Budapestre, az „Országos Gyermekvédő Liga“ céljaira, ahol vármegyénk bizonyára az első között lesz szép adományával kis területéhez viszonyítva.

Nem kis mértékben járultak hozzá ezen eredményhez a vármegye területén levő iskolák sem s így azon elismerésből és köszönetből, melyet a nagylelkű adakozók iránt ki kell fejeznünk, nagy részt őket is illeti.

Az Országos Gyermekvédő Liga által kiadott gyűjtőiveken gyűjtött és a fogarasi cégek által adományozott összegekről volt már alkalmunk a nyilvánosság előtt is közzémondani; ezuttal van szerencsénk a kir. tanfelügyelő által a vármegye területén levő iskolákból gyűjtött adományokat ide iktatni.

Reusori g. kel. iskola 272. Hersényi g. kel. el. iskola 510. Rukkori g. kel. el. iskola 150. Ludisori g. kel. el. iskola 520. Pároi g. kel. el. iskola 124. Nyugati felsőszombatfalvi g. kel. el. iskola 8—. Fogarasi ref. el. iskola 602. Gridi áll. el. iskola 250. Dragusi g. kel. el. iskola 440. Székerei községi el. iskola 4—. Mundrai g. kel. el. iskola 244. Lisszai községi el. iskola 210. Galaci g. kel. el. iskola 1—. Fogarasi róm. kath. el. iskola 881. Ósinkai g. kath. el. iskola 374. Zernesti áll. el. iskola 7—. Nagyvajdalfalvi g. kel. el. iskola 2—. Sztre-

zakercisórai áll. el. iskola 2.—. Oprakercisorai g. kel. el. iskola 1.—. Sztrezakercisorai g. kel. el. iskola 1.—. Alsóvisti községi el. iskola 5-18. Predeal g. kel. el. iskola 2-30. Bethleni g. kel. el. iskola 3-90. Felsővisti g. kel. el. iskola 6-54. Törösvárportai g. kel. el. iskola 2.—. Alsóporumbáki áll. el. iskola 5-72. Simoni g. kel. el. iskola 4.—. Fogarasi ág. ev. el. iskola 8-28. Pozsörtai g. kath. el. iskola 2-50. Alsóveniczei g. kel. el. iskola 1-20. Vledényi g. kel. el. iskola 3.—. Nyugati felsőporumbáki g. kel. el. iskola 3.—. Kucsulátai áll. el. iskola 3.—. Alsócsai áll. el. iskola 1-20. Ótoháni közs. el. iskola 2-28. Vojlai községi el. iskola 2-50. Fogarasi izr. el. iskola 3.—. Bucsumi gör. kath. el. iskola 3-50. Alsóárpási áll. el. iskola 2-82. Almásmezői g. kel. el. iskola 2-88. Vajdarécei közs. el. iskola 7-50. Törösvári áll. el. iskola 5.—. Fogarasi áll. polg. leányiskola 4-40. Fogarasi áll. el. iskola 2-20. Felsőárpási g. kel. el. iskola 8-98. Szeverstényi g. kath. el. isk. 5-30. Kisberivoi g. kel. el. iskola 3.—. Szeszosóri g. kath. el. iskola 3.—. Sarkaicei g. kel. el. iskola 3-20. Besimbáki g. kath. el. iskola 2-24. Jaási g. kath. el. iskola 3.—. Kerezi ág. ev. el. iskola 1-37. Szerátai g. kel. el. iskola 2-40. Alsóveniczei g. kath. el. iskola 1-70. Nagyberivoi közs. el. iskola 3.—. Kerezi g. kath. el. isk. 2-92. Keleti felsőporumbáki g. kel. el. iskola 4.—. Sebesi g. kath. el. iskola 1.—. Sárkányi g. kath. el. iskola 2.—. Persányi g. kel. el. iskola 6-26. Koluni g. kel. el. iskola 2.—. Alsókománai g. kel. el. iskola 2.—. Ujtoháni g. kel. el. iskola 2.—. Kopacseli községi el. iskola 4.—. Fogarasi g. kel. el. iskola 1-20. Dezsáni g. kath. el. iskola 2.—. Kucsulátai g. kel. el. iskola 2-08. Vádi g. kath. el. iskola 2.—. Felsőcsai g. kel. el. iskola 3.—. Alsócsai g. kel. el. iskola 1-20. Alsószombatfalvi g. kel. el. iskola 1-20. Ohábai községi iskola 80 fill. Szohodol-ógyházi g. kel. iskola 1-92. Marginéni községi iskola 8.—. Todoricai g. kel. el. iskola 2-54. Korbi g. kel. el. iskola 1-10. Illényi g. kath. el. iskola 3.—. Netoti g. kath. el. iskola 1-10 kor. Összesen 254 kor. 18 fillér azaz kettőszázötvennégy korona 18 fillér.

Érdekes jubileum.

Simon Jenő fogarasi róm. kath. plébános meghívására összegyűlt különféle társadalmi állású hivi egyhangú határozattal megállapodtak abban, hogy Max Tivadar cs. és kir. nyugalmazott őrnagy 48-as honvédfőhadnagyának negyven éves egyházgondnoki szolgálatát méltó keretben megünnepeli.

Fogaras város egész közönsége ismeri Max Tivadar egyéniségét, ismeri azon érdemeket, melyeket a róm. kath. egyház-község s általában a népnevelés érdekében hosszú negyven év, másnak egy ember életkor alatt kifejtett valóban eredményes munkássággal szerzett.

Nem tartjuk azonban fölöslegesnek a megemlékezés főművéről a fogarasi róm. kath. elemi iskoláról. Ez az épület telkével együtt nagyrészen az ő fáradhatatlan munkásságának eredménye és hirdetője.

Az épület falába illesztett emléktábláról évenként gyermek rajok viszik magokkal a munkásságnak tudatát és dicsőitét. Ha őket a lelki áhitat a fogarasi róm. kath. templomba viszi, ott is a Max Tivadar ércénél maradványosabb művei emelik lelküket az Urhoz.

És megtérvén a csendes nyugalom honába a halottak országába, ott is a Max Tivadar gondos és tevékeny kezével rendezett és fenntartott hely nyújt nekik pihenőt a fáradtságos élet után. Aki 42 évi fogarasi polgársága alatt 180 gyermeknek volt gyámja és 39 éven át folyt be a város árvaügyébe akként vette gondjaiba egyházközségének ügyeit, hogy e gondosságával létesített és fenntartott intézményei a bölcsőtől a siring kísérik hivat. Még a fölött is a Max Tivadar szegényei az ő érdemét hirdető menház öreg lakói gyujtanak világot az ember szeretetnek.

Az a jubileum tehát amellyel a rom. egyházközség meg fogja tisztelni nagyérdemű bajnokát nemcsak az egyházközség hanem az ember szeretett nemcsak a rom. kath. tanítók és tanulók, hanem a népnevelés; nemcsak a hivi, hanem Fogarasváros nagy közönségének ünnepe leendő; mert az éhezőknek ételt, a hajléktalanoknak menhelyet, a lelki szegényeknek iskolát adott, templomot ékesített; az árváknak atyja, az özvegyeknek támasza az elhagyottaknak gyámja volt; ruházta a moztelleneket, orvosa volt a betegeknek s az elhaltak porhüvelyét az ő gondos keze szentelt földdel hinté be.

Az a 23 erdélyi szentferenczrendi zárda mely az ő gyűjtéséből pénzsegélyhez, egyházi felszerelésekhez jutott, valamint az a 45 erdélyi rom. kath. egyházközség amelyet hasonló módon támogatott; a nagyszabeni szentferenczrendű női zárda, melynek kolostora az általa gyűjtött nagyobb pénzösszeg révén az idővel dacoló kövekkel emelkedett egy-egy követ hozhatnak az ünnepély fényének emeléséhez.

A kézdívásárhelyi minoriták kolostora a fogarasi várkapolna birlalói a hála, tisztelet és szeretet szavával adósok a Max Tivadar gyűjtéséből a templomuknak juttatott felszerelésekért.

A fogarasi gör. kath. egyház, sőt hunyadmegyei és még romániai egyházak is részesültek a Max Tivadar támogatásában.

Életünk hű kísérője a remény s emlékezet tesz bizonyosságot arról, hogy a tervezett ünnepély csendes hullámai kis városnak szűk határain túl is lebegni fognak, hogy felkeltsek és az ünnepély koszorujába fonják a szeretet és hála szavait.

Max Tivadar, akinek érdemeiből itt bokrátát kötöttünk 1829 nov. 9-én született, így érdeműs életének 80. évét fejezi be négy hónap múlva. A szabadságharcban részt vett s annak leverése után a honvéd főhadnagyot közlegényként besorozták a 2. ezredbe az osztrák hadseregbe. A verbászi, velencei, eszéki és schwehádi ütközetben ő is harcolt a magyar szabadság szent zászlója alatt. Verbásznál a ballában lösebet kapott.

Az olasz hadjárat alatt 1859-ben az osztrák hadseregben harcolt, 1866-ban a poroszok ellen küzdött és 1867-ben századosi ranggal ment nyugdíjba. Akkor Fogarasban telepedett meg s már 1869-ben július 24-én a rom. kath. egyházközség gondnokává választotta.

Fogarasban 39 évig volt az árvák atyja 35 évig városi, 25 évig megyei bizottsági tag. Munkásságára jellemző világot vet az a saját kezűleg írt 95.000 drb. kérvény, a melynek mindenike közérdek, emberbaráti és jótékony célt szolgált.

A Max Tivadar érdemeit hirdeti a nyugdíjas állományban nyert őrnagyi rang, valamint az is hogy a Ferenc József rend-,

Albrecht rend-, a pápai Szt. Gligor rend-, Szt. Szilveszter rend-, Pius rend lovagja; száz királyi lovag; a hadi érem, a jubileumi érem és kereszt tulajdonosa; minorita konfráter; a fogarasi szt. ferenciek szindikusa és a ferenciek generális konfrátora.

Az, akinek érdemei ilyen módon szerezték elismerést, a fogarasi közéletnek tette a legtöbb szolgálatot. A közjó érdekében megfuttatott négy decinium int most felénk, hogy a folyó hó 24-én hajtsuk meg zászlónkat az önzetlen, fáradhatatlan munkával szerzett érdem előtt.

H I R E K.

— A fogarasi tisztviselő kör választmányának ülése. Lapunk legutóbbi számában foglalkoztunk a folyó évi szeptember hónapban Kolozsvárt tartandó tisztviselő kongresszussal, ugyanakkor fölhívtuk a tisztviselő teatületeket és a fogarasi tisztviselő kört az érdeklődésre és a kongresszuson való képviselésre. A mint értesültünk a fogarasi tisztviselő kör választmánya a folyó hó 4-én délelőtt 11 órakor a kaszinó társalgójában ülést tartott s azon Major dr. elnök előterjesztette a kolozsvári kör rendező bizottságának a fogarasi körhöz intézett meghívóját s annak folyamán javaslatot tett a választmányra, hogy a kör a maga képviseltetését határozza el. A választmány a javaslatot elfogadván Szabó Elemér alelnök indítványára az egész választmány azt ohajtotta, hogy a kongresszuson a kört az elnök képviselje. Ez azonban — bár a bizalomnak megnyilvánulása hajlandóságával találkozott — nem fogadhatta el a megbízást, mert éppen abban az időben hivatalos teendői nem engednek halasztást s azért fölkeri a választmányt, hogy a küldetéstől tekintsen el és más valakit kérjen meg a küldetés elfogadására. Azután a választmány Bedő Ferenc ajánlatára Szabó Elemér alelnököt kérte fel a kör képviselésére, a ki a bizalmat megköszönvén a választást elfogadta s lemondott a választmány által följánlott utiköltségről. A választmány ezen eljárása teljesen fedi az említett cikkünkben kifejezett fölfogásunkat a minek annyival inkább örülünk, mert ez a tény feltűnő bizonyítéka annak az összhangnak, amely lapunk iránya és a közönség érdeke s fölfogása között van. A választmány ülésének másik fontos tárgya a titkár azon bejelentése volt, melyben a kincstártól beszerzendő fa tekintetében a múlt ülésen hozott határozat végrehajtásáról számolt be, valamint azon megbeszélések, amelyek a fa beszerzési árának kifizetési módjait fölött folytak.

— Iskolai értesítés. A fogarasi m. kir. állami főgimnáziumban az 1909/10. isk. évi beiratások a főgimnázium valamennyi osztályába már a tanév végén, még pedig f. évi június hó 30-án és július 1., 2., 3. napján d. e. 9—12 óráig, és szeptember 1., 2., 3. napjain eszközölhetők az igazgatósági irodában. Az ezen alkalommal beirt tanulók, kik felvételi és más, a tanulókról szedett illetékek fejében 12 K 10 fillért fizetnek, az igazgatónál hagyják iskolai bizonyítványukat, és megkapják a rendes beiratkozási igazolványt. A jövő iskola évelején szept. 4-éig bezárólag az osztályfőnöknél tartoznak személyesen jelentkezni, mit ha elmulasztásának nemcsak a belépésre való jogosultságukat, hanem a befizetett illetéket is elvesztik. Levélben vagy írásban való jelentkezésnek

helye nincs. A beírásnál a tanuló személyesen a szülő vagy gyám kíséretében tartozik jelentkezni. Az I. osztályba csak az a tanuló vehető fel, aki a 9-ik évet betöltötte 5—12 óvnál nem idősebb. A felvételnél bemutatandók: a) a keresztlevél és illetőleg az 1905. okt. hava óta születésekre nézve a hiteles születési állami anyakönyvi kivonat; b) a népiskola 4 osztályáról, illetőleg II—VIII osztályba való fölvetelnél a megelőző osztályról szóló, legalább elégséges bizonyítvány; c) oltási, 12 éven túl az újraoltásról szóló orvosi bizonyítványt. Aki újraoltási bizonyítványt felmutatni nem tud, azt az 1909/10 isk. év elején az iskolaorvos kötelezően újra oltja. Azon tanuló, akinek az elemi iskola 4. osztályáról elvégzett igazoló bizonyítványa nincs, a 4 elemi osztály tananyagára kiterjedő sikeres vizsgálat alapján vehető fel az I. osztályba. A felvételi vizsgálat díja 20 korona, mely előre fizetendő. Fogaras, 1909. június 25. Az igazgatóság.

— **Figyelmeztetés.** Többször láttuk, hogy a gyalogjárókon huzzák a kézi szekeret különösen a mellékutakban, sőt a szekeresek felhajtanak sokszor az aszfaltra s az aszfalt oldalát tartó köveket kiforgatják a helyeikből. Ezért van az, hogy a mellékutakban az aszfalt szélén levő kövek a kocsiton hevernek, vagy végkép elpusztulnak. Ez egyáltalában tilos, mert a járókelőket akadályozzák gyors utaikban, vagy a fuvarosok ha ráhajtanak az aszfaltra, a járókelőkben okozhatnak kárt, s előkészületlen állapotban lévén, hirtelen nem is tudnak kitérni az ilyen kocsik elől az aszfaltról. Továbbá az is szokásban van, hogy a szekeresek éppen az átjárók előtt állanak meg s így különösen esős idő esetén az átjárókat elzárják, úgy, hogy a gyalogosoknak le kell térniük a sárba, a pocsolyába. Az inspekciós rendőrök ügyeljenek ezekre s figyelmeztessék, vagy büntetessék meg azokat.

— **Jubiláris készülétek.** A fogarasi róm. kath. társadalom különböző állású képviselői összejöttek e hó 4-én délután a róm. kath. elemi iskolában a Simon Jenő róm. kath. plébános meghívása folytán, aki az értekezlet megnyitása után Max Tivadar cs. és kir. nyugalmazott őrnagy, 48-as honvéd főhadnagy negyven éves egyházközségi gondnoki működésének érdemeit méltatván javaslatot terjesztett a negyven éves működés megünneplésére az értekezlet elé. Az értekezlet egyhangú megállapodással elhatározta az ünnepély megtartását s annak utána a Simon Jenő plébános és Beke István m. kir. adótárnok által tett javaslatok elfogadásával a Bocskor Ádám megyei árvászéki elnök és Szabó Elemér m. kir. tanfelügyelő hozzászólása után megállapította az ünnepély kereteit, amelynek keresztülvitelére a Szabó Elemér és Beke István elnök illetve alelnök vezetése alatt egy 15-ös bizottságot küldött ki. Az ünnepély logbeesebb s állandóságánál és céljánál fogva legjelentősebb része egy — a hívek között rendezendő gyűjtésből az ünnepelt nevére s a róm. kath. elemi iskola szegénysorsu növendékeinek segélyezésére létesítendő alapítvány. Valóban nem

lehetne ékebben ünnepelni annak a férfinak érdemeit, aki a népnevelés terén oly szép maradandó emléket állított nevének, mint az által, hogy az ünnepélyt is a népnevelés szolgálatába állítják. Az ünnepély e hó 24-én hálaadó isteni tisztelettel veszi kezdetét. Az isteni tisztelet után a róm. kath. iskolában Simon Jenő fogja méltatni az egyházközség nevében az ünnepelt érdemeit a helybeli magyar dalárda himnusza után, majd a népnevelés vezetője a tanfelügyelő, ezután a társadalom nevében Bocskor Ádám fog beszédet intézni az ünnepeltnek. Lehetőleg a növendékeknek is szerepet ad a rendezőség a melyet a dalárda előadása követ. Az ünnepélyt a plébános záróbeszédével fogják befejezni. Azután pedig társas ebédet rendeznek a jubiléum tiszteletére.

— **Az állami és megyei utakról** összetakarított sár munkálatot örömmel néztük, hogy az ég segítségével megeredt eső annak alaposabb feltakarítását elősegítette, azonban egy hete lesz annak, hogy ez megtörtént, de mindez ideig szekerekre összeszedve elhordatva nem lett, ezután kérik tehát a nemes város előjárósága, hogy a közmunkát lehetőleg ennek eltakarítására fordítsa mert különben az — a beállt nagy hőség következtében — por alakjában fogja fulasztani a pótadóban fulladó városi közönséget.

— **Halálozás.** Idősb. Veres János molnár, életének 49-ik évében f. hó. 9-én elhunyt. Temetése 11-én, d. u. 2 órakor lesz.

— **A villanyvilágítás ügyéről.** (Rekontra.) A „Fogaras és Vidéke“ legközelebbi számában megjelent contra cikket, hogy minek tulajdonítsam nem vagyok képes — felfogni sem — azonban azt elhallgatni kép telenség. Főlöszleges volt a cikk író urnak azon említése, hogy ő a közjót előmozdítani nem akarja, — hiszen azt ugy is látjuk érveiből. Azon állítását pedig, hogy mi egy rosszul kezelt rossz gépekkel és felszereléssel épült villanytelepet jó drágán a város nyakára akarnánk sózni, visszautasítom mint alaptalant. Minket a város tanácsa szólított fel arra, hogy tegyünk ajánlatot a telep eladása felől és mi azt a saját beszerzési árban ajánlottuk. Telepünk pedig ezen a téren létező legjobb gépekkel és anyagból van felszerelve, amiről mindenki meggyőződést szerezhet. Igaz, hogy a rossz akkumulátorok miatt sok kárunk és bajunk volt, de azok most már teljesen új elemekkel vannak beépítve. Világításunk egyike a legjobb és legszobosabbnak, a miről minden helyi lakos és Fogaras városban megfordult idegen meggyőződést szerzett. Hogy miért nem tartjuk meg a telepet? azt e helyen fejtegetni nagyon hosszúságú és fölöslegesnek tartom; elegendő azon tény, hogy ép azért akarjuk a telepet a városnak átadni, hogy legalább 20 évig megfarthassuk azt bérletbe és ne kerüljön idegen kézbe. Tehát nem az üzlettől akartunk szabadulni, hanem csakis a nagy kamatlábtól, a nehéz további fejlesztési és törlesztési viszonyoktól akartunk könnyíteni. A kereskedő és vállalkozónak pénzre szüksége van és nemcsak nekünk, de milliókkal bíró cégeknek is. A Ganz és társai

r. t. is a városokkal financiroztatta felépült villamtelepeit és bérbe veszi. A cikkíró ur számítása kevésbé helyes, mint inkább ideális. Mi kértük a várostól a felállítandó vízmozgató turbinát is beleértve szerszámmal és ujonnan eszközölt befektetésekkel együtt 280000 koronát. Ugy látszik, hogy a tisztelt cikkíró ur óvatosságból, ne hogy ugy járjon mint az általa említett 200 koronával rendelkező szegény ember, duplán fogta a krétáját, mert felvesz vízvezeték címen 100000 korona befektetést, amelyre egyáltalán nincs szükség, azonkívül összeadja a kiadást: 6% kamat, ami szintén nem jöhet tekintetbe, mert 280000 korona kölcsönnek 50 évi törlesztése kitesz 14000 kor. évi törlesztési részletet; felszámít 470000 kor. tőke után 6% kamatot 22800 kor., ami helyes számítással 28200 kor. A napi kiadásokat hozzáadja mint 26467 kor., ami helyesen kitesz 49267 kor., ő még kihoz 52262 koronát. A telepet pedig mi kibérelnénk 20 vagy 30 évre, úgy hogy köteleznénk magunkat ennek berendezését saját költségünkön jó karban tartani, az utcai világítást a 90000 korona törlesztésére átszolgáltatni és a városnak a következő bérletet fizetni: első 5 évben 16700, 5 évben át 18800, 5 évben át 21000, 5 évben át 24000 és az utolsó 10 évben 26000 korona. Ugy a városnak azon esetben, ha ő a bérletből csakis a telepre felvett kölcsönt törleszti és a többlet összegeket takarékbahelyezné, 30 év letelte után tényleg 285 ezer korona takarított tőkéje volna és azonkívül 40% olcsóbban veszi át saját kezelésbe a telepet, minhog az szerződés szerint a teljes befektetett értékben vehetné akkor át. Tehát ez helyes és tiszta számítás és ki van zárva, hogy a város ezzel a transzaksióval kárt valjon és mitsem kértünk a várostól ezért a nagy előnyos szolgáltatásért egyebet, csak azt, amit már a drága viszonyokra nézve ugy is meg kell hogy adjon: a 6 filéres áramrát és azonkívül a mellékutakban 32-ös fényű lámpák 16-osra való kicserélését.

Fernengel Gyula.

— **Figyelmeztetés.** Mindazok, akik a lefolyó iskolai évben főgimnáziumi tanulót fogadtak magukhoz szállásra, illetőleg teljes ellátásra, vagy pedig akik jövőre szándékoznak fogadni, jelentkezzenek f. évi augusztus 15. napjáig az állami főgimnázium igazgatóságánál, annyival is inkább, mert csak a bejelentett, elfogadott és nyilvántartott szállásadóknál engedi meg az igazgatóság a tanulók elszállásolását és ellátását. Fogaras, 1909. június 25. Az igazgatóság.

— **Juniális Sárkányban.** A nagy sikerrel végződött vizsgálatok után vékvölgyi-nagyvárad Szabó Ferenc állami iskolai igazgató-tanító gyermekjuniálist rendezett, melyen az óvodások is részt vettek. A jól sikerült kirándulás, melyen a szülők és a nagyszámú közönség is részt vettek, egyedül az óvónő fáradhatatlan buzgalmanak köszönhető. A megállapított éneksorrend hiányában a tanulók össze-vissza kiabáltak, úgy hogy a tanító kénytelen volt megállapítani a tanítványait, hogy megénekelhesse velük akaratát, azaz hogy mit énekeljenek. A kis emberkék

Novák János FOGARAS. **divatáru üzletében**

Gyapju és mosó-DELAINE, selyem batiszt, angol ruhavászon és ZEPHIREK nagy választékban vannak raktáron.

azonban nem vették nagyon szívökre a dolgot s a helyszínére érve, a jó cigányzene mellett táncra kerekedtek s vígan lejtették a ropogós csárdást mindaddig, míg tanítójuk szava hazamenésre nem készítette. Hazafias ének és zenekíséret mellett esti 8 órakor érkeztek kiindulásuk helyére, t. i. az iskolába, hol a tanulók megkapták iskolai értesítőjüket, mely után egyes érzelmekkel távoztak. Örömteli szívvel siettek azok, akik jó osztályzatot nyertek s busan lépkedtek, azok kiknek könyvecskéje ötösökkel volt megrakva.

Szerkesztői üzenetek.

Névtelen levelekre és cikkekre nem válaszolunk.

Munkatársainkhoz. Lapunk főszerkesztője: Halmy Gyula pár heti üdülésre a havasokba Stézakercsorára ment. Ha valakinek valami eszméje, terve van „sicce” alakjában — pár sorban — küldje el oda hozzá, hogy ő azt a lap részére terjedelmesebben megírassa, kidolgozassa. Vagy ha a kiadóhivatalba adják be, akkor: kedd estig kérjük beküldeni.

A főszerkesztővel július és augusztus hónapokban értekezhetni lehet minden második szombaton 10—12-ig a nyomdában.

MUSCHONG-BUZIASFÜRDŐ BUZIÁSI PHÖNIX^{ÁSVÁNY} VIZ ÜDÍT-GYÓGYÍT

Vese és hólyagbajoknál, a vesemedence idült hurutjainál, húgykő — és fővény-képződésnél, a légutak és a kiválasztó szervek hurutos bántalmainál kitűnő hatásának bizonyult.

ORVOSILAG AJÁNLVA.

Fogarasi főlerakat SCHUL HENRIK cégnél.

Felelős szerkesztő és laptulajdonos:
THIERFELD DÁVID.

Hirdetések.

Kiadó július 1-re nagyon tiszta, csinosan butorozott szoba és előszoba: Dr. HOCHMANN házában.

Kiadó lakás 2, esetleg 3 szoba és 1 konyha. Bővebben KRAUS SAMUEL-nél, Görög-utca 28. szám alatt.

Ideál bélyegző párna. A bélyegzés azonnal szárad. Nem piszkol s le nem mosható. Egyedüli elárúsító: THIERFELD DÁVID.

Sz.: 232—909. végreh.

Árverési hirdetés.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a brassói kir. törvényszéknek 1909. évi 2239. számú végzése következtében dr. Rosenberger János fogarasi ügyvéd által képviselt Fogarasi takarékpénztár javára 800 kor. s jár. erejéig 1909. évi március hó 22-én foganatosított kielégítési végrehajtás útján lefoglalt és 1466 koronára becsült következő ingóságok, u. m.: ingek, kalapok, férfi ruhák és singes kartonok nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a fogarasi kir. járásbíró 1909. évi V. 219/2. számú végzése folytán 800 kor. tőkekövetelés ennek 1909. évi február 21. napjától járó 6% kamatai és eddig összesen 24 kor.-ban bírósággal már megállapított költségek erejéig, Fogarason, alperesnél leendő megtartására 1909. évi július hó 31-ik napjának dél utáni 2 órája

határidőül kitzetetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adni.

Fogarason, 1909. évi június 25. napján.

Gyárfás Ferenc,
kir. jbir. végrehajtó.

A fogarasi kir. jbiróság, mint tkvi hatóságtól.
4403—909. tkvi szám.

Hirdetmény.

A m. kir. igazságügyminiszter 1909. évi május hó 25-én 12270—909. I. M. sz. a. elrendelte, hogy a fogarasi kir. járásbíró, mint telekkönyvi hatósághoz tartozó Bethlen község telekjegyzőkönyveibe fölvetett mindazon ingatlanokra nézve a melyekre az 1886. XXIX. az 1889. XXXVIII. és az 1891. XVI. t. c. cikke a tényleges birtokos tulajdonjogának bejegyzését rendeli, az 1892. XXIX. t. cikkben szabályozott eljárás és ezzel kapcsolatban a telekjegyzőkönyvi bejegyzések helyesbítése foganatosítások.

E célból a helyszíni eljárás a nevezett községben 1909. évi augusztus 2-ik napján fog kezdődni.

1., Ennélfogva felhivatnak mindazok, a kik a telekjegyzőkönyvekben előforduló bejegyzésekre nézve okadatolt előterjesztést kívánnak tenni, hogy a telekkönyvi hatóság kiküldöttje előtt a kitűzött határnapon kezdődő eljárás folyama alatt jelenjenek meg és az előterjesztéseiket igazoló okiratokat mutassák fel.

2., mindazok, akik valamely ingatlanhoz tulajdonjogot tartanak, de telekkönyvi bekebelezésre alkalmas okiratai nincsenek, hogy az átírásra 1886. XXIX. t. c. 15-18. és 1889. XXXVIII. t. c. 5. 6. 7. és 9 §-ai értelmében a szükséges adatokat megnevezni iparkodjanak és azokkal igényeiket a kiküldött előtt igazolják, avagy oda hassanak, hogy az átruházó telekkönyvi tulajdonos az átruházás létrejöttét a kiküldött előtt szóval ismerje el és a tulajdonjog bekebelezésére engedélyt nyilvánítsa, mert különben jogait ezen az uton nem érvényesítheti és a bélyeg és illeték elengedési kedvezménytől is elesnek.

3., és azok kiknek javára tényleg már megszűnt követelésre vonatkozó zálogjog, vagy megszűnt egyéb jog van nyilvánkönyvileg bejegyezve, ugyancsak az ily bejegyzésekkel terhelt ingatlanok tulajdonosai, hogy a bejegyzett jognak törlését kérelmezzék, illetve, hogy törlési engedély nyilvánítsa végett a kiküldött előtt jelenjenek meg mert ellenesetben a bélyegmentesség kedvezménytől elesnek.

Fogaras, 1909. évi június hó 5-én.

A kir. jb. mint telekkönyvi hatóság.

Dr. Virágh,
kir. jbiró.

A fogarasi kir. járásbíró, mint telekkönyvi hatóságtól.

4740—909. tkvi.

Hirdetmény.

Galac községre nézve az 1892. XXIX. t.-c. értelmében a tényleges birtokosok tulajdonjogának a telekjegyzőkönyvbe való bejegyzése és a telekkönyvi bejegyzések helyesbítése iránti eljárás befejeztetvén, ez azzal a felszólalással tétetik közzé:

1. Hogy mindazok, kik az 1886. XXIX. t.-c. 15. és 17. §§-ai alapján ideértve a §-oknak az 1889. XXXVII. t.-c. 5. és 6. §-aiban és az 1891. XVI. t.-c. 15. §-a a, pontjában foglalt kiegészítéseit is — valamint az 1899. XXXVIII. t.-c. 7. §. a) és az 1891. XVI. t.-c. 15. §. b) pontja alapján eszközölt bejegyzések vagy az 1886. XXIX. t.-c. 22. §-a alapján történt törlések érvény-

telenségét kimutathatják, e végből törlési keresetüket hat hónap alatt, vagyis 1909. évi December hó 28-ik napjáig bezárólag a telekkönyvi hatósághoz nyujtsák be, mert az ezen meg nem hosszabitható záros határidő letelte után indított törlése kereset annak harmadik személyek, aki időközben nyilvánkönyvi jogot szerzett, hátrányára nem szolgálhat.

2. Hogy mindazok, akik az 1886. XXIX. t.-c. 16. és 18. §-ainak eseteiben ideértve az utóbbi 7-nak az 1889. XXXVIII. t.-c. 5. és 6. §-aiban foglalt kiegészítéseit is a tényleges birtokos tulajdonjogának bejegyzése ellenében ellentmondással élni kívánnak, irásbeli ellentmondásukat, vagyis 1909. dec. hó 25. napjáig bezárólag a telekkönyvi hatósághoz nyujtsák be, mert ezen meg nem hosszabitható záros határidő letelte után ellentmondásuk többé figyelembe vétetni nem fog.

3. Hogy mindazok, akik 1. és 2. pontban körülírt eseteken kívül az eljárás és az ennek folyamán történt bejegyzések által előbb nyert nyilvánkönyvi jogait bármely irányban sértve vélik ide értve azokat is, akik a tulajdonjog arányának az 1889. évi XXXVIII. t.-c. 16. §-a alapján történt bejegyzést sérelmesnek találják-e tekintetben felszólalásukat tartalmazó kérvényüket a telekkönyvi hatósághoz hat hónap alatt, vagyis 1909. évi december hó 25-ik napjáig bezárólag nyujtsák be, mert ezen meg nem hosszabitható záros határidő elmulta után az említett bejegyzések csak a törvény rendes útján és csak az időközben nyilvánkönyvi jogokat szerzett harmadik személyek jogainak sérelme nélkül támadhatják meg.

Együttal figyelmeztetnek azok a felek, akik a kiküldöttnek eredeti okiratokat adtak át, hogy a mennyiben azokhoz egyszerűmind egyszerű másolatokat is csatoltak, vagy ilyeneket pótlólag benyujtanak, az eredeteket a telekkönyvi hatóságnál átvehetik.

Fogaras, 1909. június hó 18-án.

A kir. járásbíró, mint jkvi hatóság

Dr. Virág Károly,
kir. járásbíró.

Cimfestészet.

Van szerencsém a nagyérdemű közönségnek b. tudomására hozni, hogy Fogarason, Hid-utca 46 sz. alatt

Cimfestészeti

műtermet

nyitottam. Készítek mindenféle műszaki cimfestészeti munkákat, a legjutányosabb árak mellett: u. m. igen csinos, izléses kivitelt cég- és cimtáblákat, mindenemű cimereket, színházi díszlet-festészetet, zászló feliratokat, mindennemű aranyozásokat, diszmű és üvegtábla festészetet, templom festészetet, emléklapokat és képeket, — egyszerű és művészies kivitelen.

A n. é. közönség becses pártfogásáért esedezve, maradok hazafias tisztelettel:

Rigly János,
műszaki cimfestő.

„BREDOL“
(Törv. védve)
! LÉGYFOGÓ UJDONSÁG !
1 darab fogóálmányal és tálcával **csak 24 fill.**
Kapható: **Thierfeld Dávid**
könyvkereskedésében.

Hölgyek
— részére nélkülözhetetlen! —
Legjobb szépítőszert a
Földes-féle MARGIT CRÈME
Pár nap alatt biztosan eltávolít *szeplőt, májfoltot, pattanást, bőrrákát (Mitesser)* és minden más bőrbajt. *Kisimítja a ráncokat és az arcot fehérré, simává varázsolja, üdít és fiatalít.*
Ára: kis tégely 1 korona, nagy 2 korona.
Kiváló toilett-cikkek: Margit-hölgypor (3 színben) 1.20 kor. Margit-szappan 70 fillér, Margit-fogpép 1 kor., Margit-areviz 1 kor.
Kapható Fogarason:
Hermann P. János, Steinburg A. Pildner,
Dr. Kontesveller Károly gyógyszerészeknél.

Paratlan és csodás hatása.
Ovakodjunk utánzatoktól!

Amortizációs tisztvis. kölesön ügyekben
díjmentes felvilágosítást nyújt
Az „O. m. I. ált. tisztviselő-egylet kolozsvári képviselősége“
Kolozsvár,
Ferencz-József-ut 7. szám alatt.
Válaszbélyeg csatolandó.

! Nyavalyatörés !
Ki nyavalyatörés, görcs és más ideges állapotba szenved, kérjen iratot, ingyen és bérmentve kapható a **szabd. hátyu** gyógyszerész által **Majna Frankfurt.**

Egy kevésbé használt angol gyártmányu hegyi turista
kerékpár
olesó áron eladó. Bővebbet a kiadóhivatalban.

Ia. tűzifára
megrendelések **szeptember hó 15-től** kezdődő szállítással elfogadtatnak a következő cégeknél:
Thierfeld Dávid, Fleissig Jakab, Ehrenwald Mór és Neumann Izsák.
Szeptember 15-ig tűzifát csak tatelepemen árusítok mázsáknént is.
Széna behordáshoz vendégradak.
Épületek és hajópallók, valamint minden a fakereskedéshez tartozó anyagok legjutányosabban és kitünő minőségben nálam kaphatók.
Domány Artur, fakereskedő.

SAJÁT ÉRDEKÉBEN
: csak BOHN-féle :
nagykikindai és zombolyai cserepet fogadjon el és utasítson vissza más silány minőségű cserepet, mert
: csak a BOHN-féle :
cserep jutányos, szép és szakszerű fedőanyag.
Tessék mintát és árjegyzéket kérni!
BOHN-CSERÉPGYÁR Zombolya.

Bohn kikindai cserepe.
Bohn zombolyai cserepe.

GUST RICHÁRD
fogtechnikus Brassóból.
Ajánlkozik mindennemű fogtechnikai munkák készítésére modern és pontos kivitelben.
Fogarason minden csütörtökön 9-5-ig a Páris-szállodában.

Kitüntette
Berlin 1907.

Tízévi szaktudás!
Sabbot árak.

Valódi külföldi bélyegek

érkeztek és nagy választékban kaphatók:

Thierfeld Dávid könyvkereskedésében.

Szenzációs újdonság!

Tölcsernélküli

Beszélőgép!

Kellemes és tiszta hangal játszik, meglepő zajtalan előadásu. — Érdeklődőknek vételkötelezettség nélkül szívesen be lesz mutatva. Újdonságok magyar, német és román hangverseny

hanglemezekben.

Darabja 4 koronától kezdve. — Varrógépek-, kerékpár-, beszélőgépek- és hanglemezeket árfelemelés nélkül részletfizetésre is beszerezhetik hitelképes egyének

Bodor Béla,

varrógép-, kerékpár- és beszélőgép üzletében, Fogarason, Honvéd-utca 11. sz.

Corpus Juris

milleniumi kiadás

28 kötetben, teljes jó állapotban, mely között 1 darab VERBŰCZY Szárma könyve, 1 darab Erdélyi törvények is foglaltatnak, részletfizetés mellett esetleg készpénzért jutányos áron eladó. — Tájékozást e lap kiadóhivatalában kapni, hol a mű megtekinthető.

„Mi-i-t?” — „Papa megengedte! Hisz' valódi Jacobi-féle Antinicotin-cigarettafüvelek fadobozban.



Figyelem! Csakis a „JACOBI” jelzéssel valódi! Minden fadoboz egy érdekes bűvészkártyát tartalmaz.



MAYER GÉPGYÁR

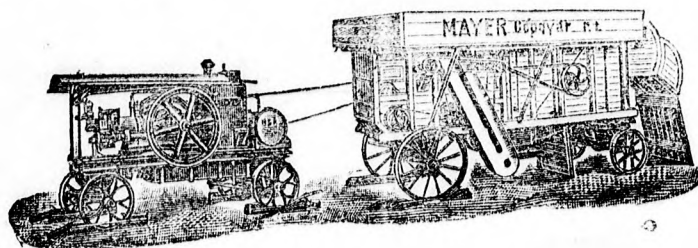
vas- és fémöntőde
részvénytársaság
SZOMBATHELY
: BUDAPEST. :

VI. KER. VÁCZIKÖRUT 61. SZÁM.

Legrégibb hazai gépgyár!

Motorgyár

Alapítva 1850 évben.



Benzin- és szivógázmotorok gyára.

MALOMÉPÍTÉSZET. VIZIMALOM-BERENDEZÉSEK.

Benzin-csőplőkészletek 3 lóerejtől — 16 lóerőig. Benzin stabil motorok 1—100 HP-ig. Szivógázmotorok 6—120 HP-ig, faszén, koks és antracit tüzelésre berendezve, szerelve és üzembe átadva.

Olajgyártási gépek, borsajtók és mindennemű mezőgazdasági gépek gyára.

Kedvező árak és fizetési feltételek. Árjegyzék ingyen! Képviselek kerestetnek!

PÉNZ

FIZETÉSEK

kieszközlünk 1800 K évi fizetéstől kezdve köztisztviselőknek és katonatiszteknek a legtöbb esetben kezes nélkül, kötelevényre 10—30 éves törlesztésre 6—6 1/4% kamattal. Régi tartozásokat előnyösen konvertálunk. Minden köztisztviselő tegyen hozzánk kérdést a szükségelt kölcsön tárgyában, mert vállalatunk a legnagyobb bankokkal állván összeköttetésben, módunkban áll az egyáltalán elérhető legnagyobb összegű kölcsönt a legelőnyösebb feltételek mellett kieszközölni.

Levélbeli kérdézősködéskor okvetlen megírandó a kölcsöntkérő neve, állása, lakhelye, kora, szolgálati ideje, fizetése, fizetését terhelő tartozások összege és hogy van-e biztosítási kötvénye. Ezek közlése után mi díjtalanul részletes felvilágosítással szolgálunk. Előleges költséget nem kérünk, a közvetítési díj pedig a kölcsön felvétele után fizetendő.

Váltókölcsönt magánosoknak, tárcahitelt nagyobb kereskedőknek, vállalkozóknak stb. továbbá kölcsönt biztosítási kötvényre, sorsjegyekre, értékpapírokra, katonai házassági óvadékra, vidéki takarékpénztárak és bankok részvényeire egy nap alatt legelőnyösebben folyósíthatunk. Kérdézősködéshöz válaszbélyeg csatolandó.

Gerő Testvérek,

törv. bej. hitelvállalata: Budapest, VIII. Rákóczi-ut 57. sz.

Magyar ember csak magyar ásványvizet igyék!

Magyar ásványvíz

forgalmi és kiviteli részvénytársaság
Budapest, V., Bathory-utca 5. szám.

Kizárólag természetes magyar ásványvizet hozunk forgalomba.

Borszéki Boldizsár, idült gyomor baj ell. —
Borszéki főkut az ásv. vizek királya köszv. ell.
Borszéki Kossuth, vérszegénység ellen —
Bodoki Matild, alkális savanyúvíz —
Baross, vesebaj ellen —
Borhegyi, húgyhajtó —

Boholti, üdítő víz —
Előpataki, sárgaság ellen —
Felsőrákosi Mária, légszohurut ellen —
Hargitaligeti, üdítő ital —
Glória, könnyen emészthető —

Horgász, étvágygerjesztő —
Kászon-főkut (Salutaris) jód és lithium tartalmu
Répáti, égvényes ásványvíz —
Székely-Selters, idült gyomor bajok ell. —
Szojtkai, cukorbetegség ellen —

Kérdezze meg az orvosát és megtudja hogy a

természetes ásványvíz

gyógyhatása és kellemes íze össze nem hasonlítható a mesterséges ásványvizekkel.

Magyar ásványvizekkel a külföld majdnem összes gyógyvizei pótolhatók.

Raktár: THIERFELD LIPÓT- ÉS SCHUL HENRIKNÉL FOGARASON.

Ny. Thierfeld Dávid könyvnyomdájában, Fogarason.